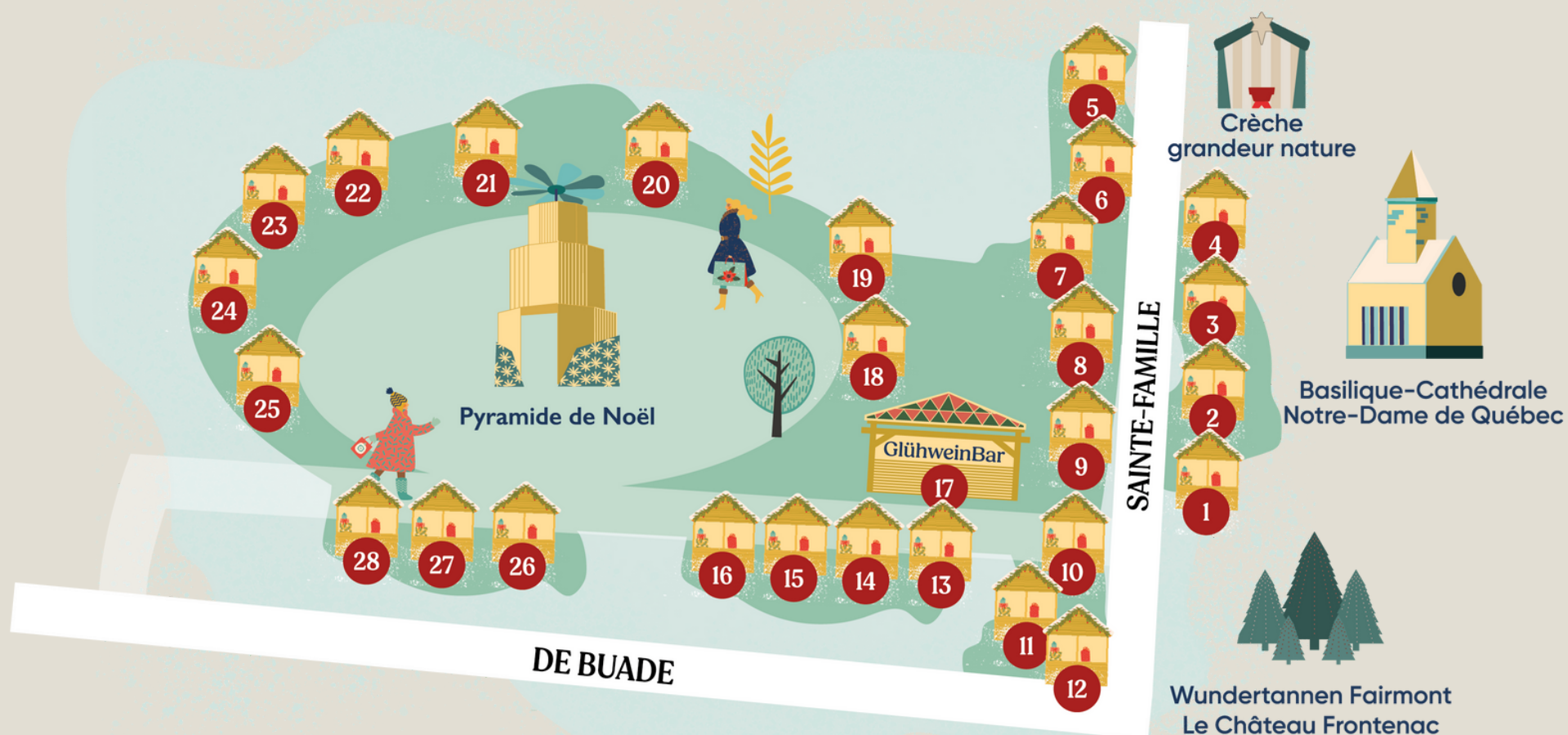
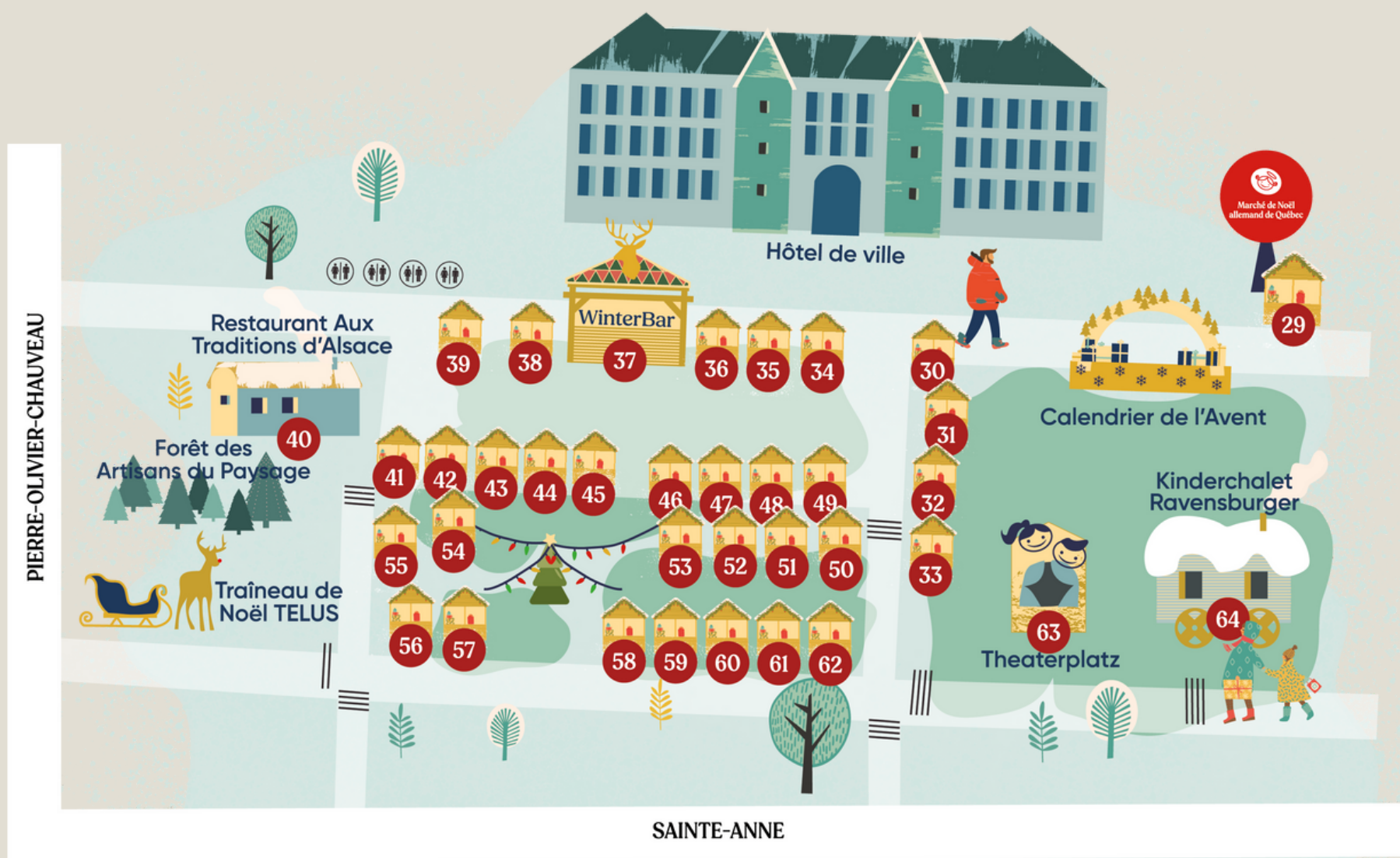




PLACE DU MARCHÉ – MARKTPLATZ

présentée par **Aéroport International Jean-Lesage de Québec**

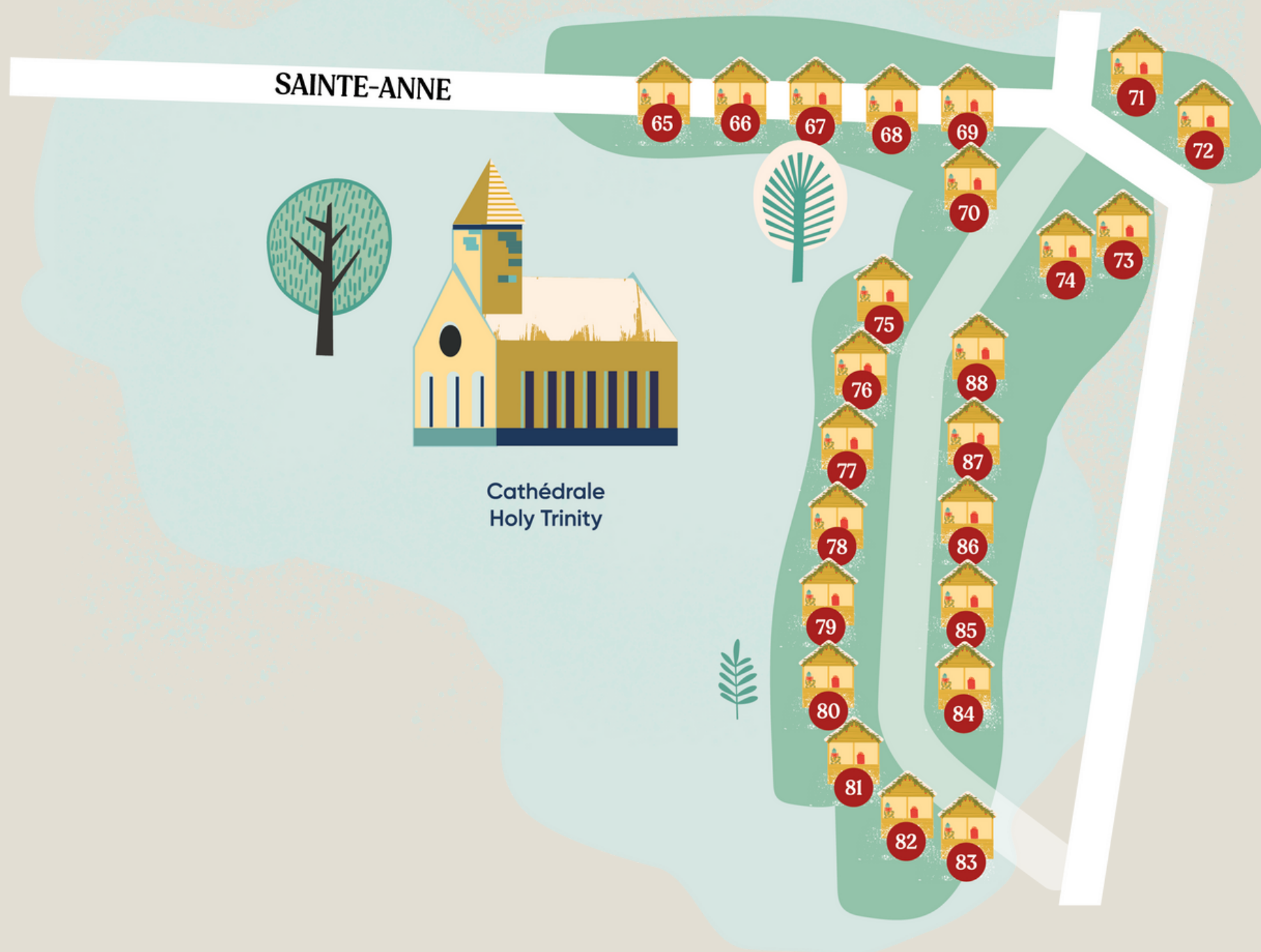
- | | | | |
|-------------------------|-----------------------------------|-------------------------|---------------------------------|
| 1 Le Petit Maraîcher | 8 Les Sablés de l'Osti d'Français | 15 Ya Chocolate | 22 Casse-Croûte Européen Markus |
| 2 Kiosque Éphémère #2 | 9 Crêpes et Praliné | 16 Artisanat Allemand | 23 Miellerie King - Distillerie |
| 3 Saucisse Kévy | 10 Miel & Co | 17 GlühweinBar | 24 Les Maisons Lumières |
| 4 1001 Fondues | 11 Pilouf & Milouf | 18 Bretzels Frais | 25 Pain d'Épice Allemand |
| 5 Kiosque Découverte #1 | 12 La Vallée Bleue Distillerie | 19 Casse-Noisette Sucré | 26 Stollen & Confiseries |
| 6 Atelier Osataï | 13 Bijoux Chantale Gélinas | 20 L'Or de l'Italie | 27 Cadeaux Allemands |
| 7 Tour à Tour | 14 Omerto | 21 Érablière Varin | 28 Objets Décoratifs Allemands |



JARDINS DE L'HÔTEL-DE-VILLE - RATHAUSGARTEN

présentés par **Maison Simons**

- | | | | | | | | |
|----|--------------------------|----|------------------------------------|----|--------------------------|----|---------------------------|
| 29 | Forfaits & Boutique MNAQ | 38 | CocktailBar Amarula | 47 | Les Délices de Chez-Nous | 56 | S.O.S. Fondue |
| 30 | La confiterie Tigidou | 39 | Lounge des Artisans du Paysage | 48 | La Nougaterie | 57 | Les Saisons |
| 31 | Cassis Monna & Filles | 40 | Restaurant Aux Traditions d'Alsace | 49 | Passion Savon | 58 | Le Monde de Diego |
| 32 | Nature Artisan | 41 | Le Ricaneux | 50 | Vignoble du Clos Lambert | 59 | Caramels F.A.A. |
| 33 | SchokoKaffeeBar | 42 | Ferme du Vieux Chemin | 51 | Les Fumistes | 60 | IsaVela |
| 34 | La Maison Simons | 43 | Les Chapeaux de Lana | 52 | Alpagas Charlevoix | 61 | La Terre du 9 |
| 35 | Entre Soeurs et Laine | 44 | Borderon & Fils | 53 | TELUS | 62 | Azulée |
| 36 | Ferme Les Canardises | 45 | Domaine Ritt | 54 | Kiosque Découverte #2 | 63 | TheaterPlatz |
| 37 | WinterBar | 46 | Les Macarons de Sophie | 55 | Chumros | 64 | Kinderchalet Ravensburger |



RUELLE DE L'ÉGLISE - KIRCHGASSE

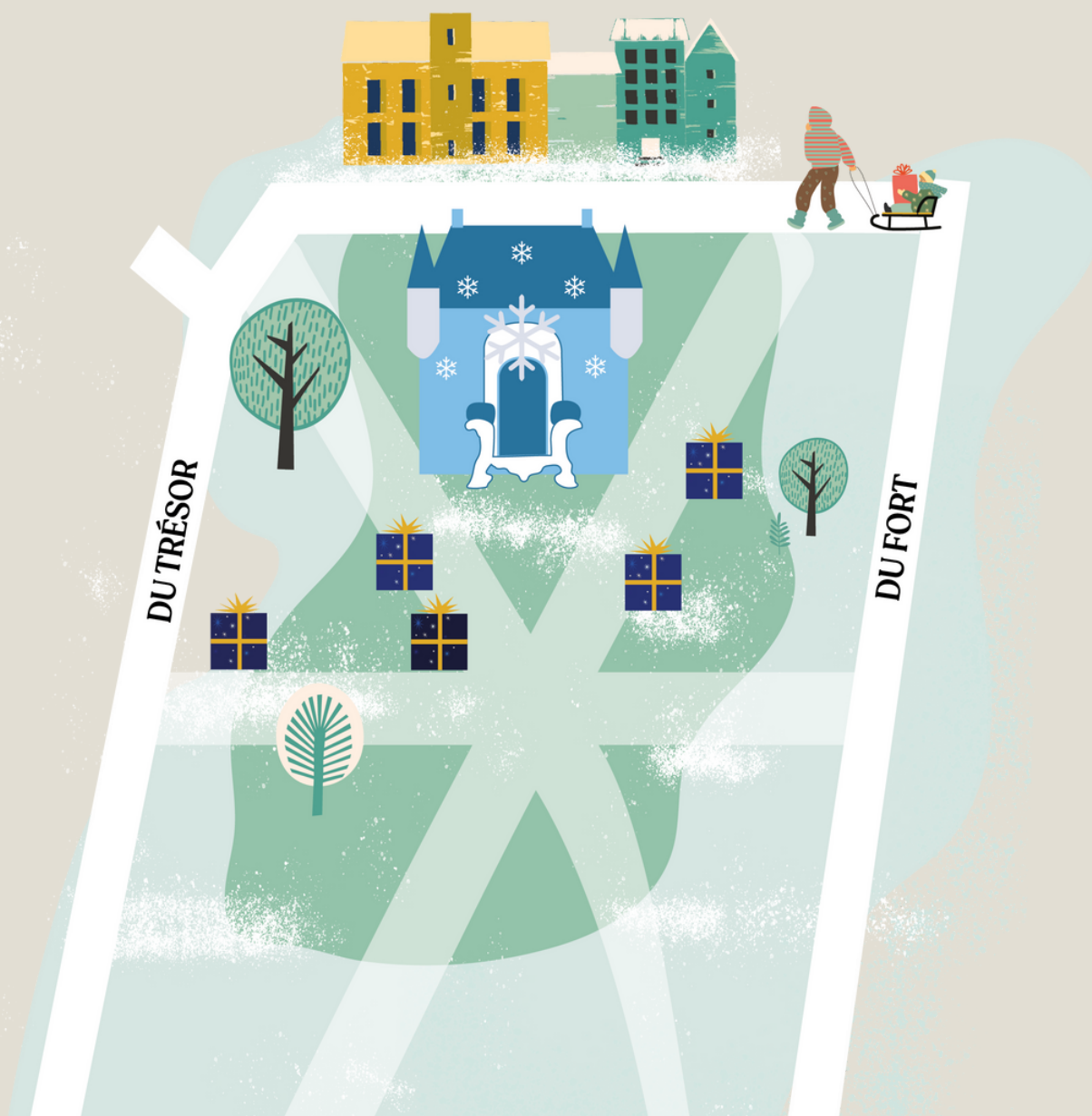
- | | | | | | | | |
|----|------------------------|----|------------------------------------|----|---------------------------|----|-------------------------|
| 65 | Boutique La Revanche | 71 | Distillerie du Granit | 77 | PatPlume Bijoux | 83 | Les Amis d'Alsace |
| 66 | Soukha Monde Savons | 72 | Miellerie Saint-Patrice | 78 | Maple & Oak | 84 | Pomponnetfurs |
| 67 | Éco-Douceur | 73 | La Patate d'Or | 79 | Villa Vinaigre et Jardins | 85 | Domaine Britannia Mills |
| 68 | Oka-t Boutique Atelier | 74 | Birra et Basta - Taverne italienne | 80 | Maman Hippie Brand | 86 | Éco-Cado |
| 69 | Tricoté Serré | 75 | Les Savons de Rose | 81 | Les Délices de Charlevoix | 87 | Forêt Boréale |
| 70 | Kiosque Découverte #3 | 76 | Saveur des Bois | 82 | Olivia | 88 | Kiosque Éphémère #1 |



VILLAGE ALPIN – BERGDORF

présenté par **Desjardins**

- | | | | |
|-------------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------|---------------------------|
| 89 Les Aliments Ruoff | 94 Stollen & Pain d'épice allemands | 99 Kiosque Découverte #4 | 104 Érablière de l'Avenir |
| 90 SchokoKaffeeBar – D'Youville | 95 Artisanat Allemand – D'Youville | 100 La Boutique de Lana | 105 Espace Détente |
| 91 Bretzels Frais – D'Youville | 96 Boule Papier Ciseaux | 101 Domaine Kildare | 106 La Cabane à Chichis |
| 92 AlpenBar | 97 Domaine l'Argoustik | 102 La Maison Gourmande | |
| 93 Jérôme Grenier Artiste Sculpteur | 98 Apikol | 103 La P'tite Maison Gourmande | |



CHÂTEAU DE NOËL

présenté par **Club Jouet**

FROHE WEIHNACHTEN!

JOYEUX NOËL!

MERRY CHRISTMAS!